



2 september a.s. is een feestdag voor de heer J. Kranenburg, werkzaam op de montage Absterdijk Utrecht, omdat hij dan zijn indiensttreding 12½ jaar geleden gedenkt. Gefeliciteerd.

## NCRV-TV-concert

De eerste TV-uitzending uit ons Ontspanningsgebouw in dit nieuwe seizoen zal worden verzorgd door het orkest van Pi Scheffer en plaatsvinden op zaterdag 8 september a.s.

Aan dit programma zullen meewerken: de Engelse zangeres Lita Roza en de Belgische componist Jos Moerenhout als dirigent.

Dit programma wordt om 15.45 uur op de beeldband opgenomen. In de avonden zal dan, uit de studio, de TV-uitzending plaatsvinden.

Belangstellenden voor deze beeldband opname moeten uiterlijk om 15.30 uur in het Ontspanningsgebouw aan de Saturnusstraat aanwezig zijn.

Voor diegenen, die gebruik wensen te maken van de H.T.M. bus (30) volgen de vertreklijden:

15.15 uur: van Hollandse Spoor naar Saturnusstraat;

16.30 of 17.00 uur: van de Saturnusstraat naar Hollandse Spoor.

Gratis toegangsbewijzen zijn wederom verkrijgbaar bij de afdeling Public Relations (toestel 522).

Public Relations.

## GASTENBOEK

12 september: 50 personen van het Provinciaal Electriciteitsbedrijf in Friesland.

13 september: 15 officieren van de Koninklijke Landmacht.

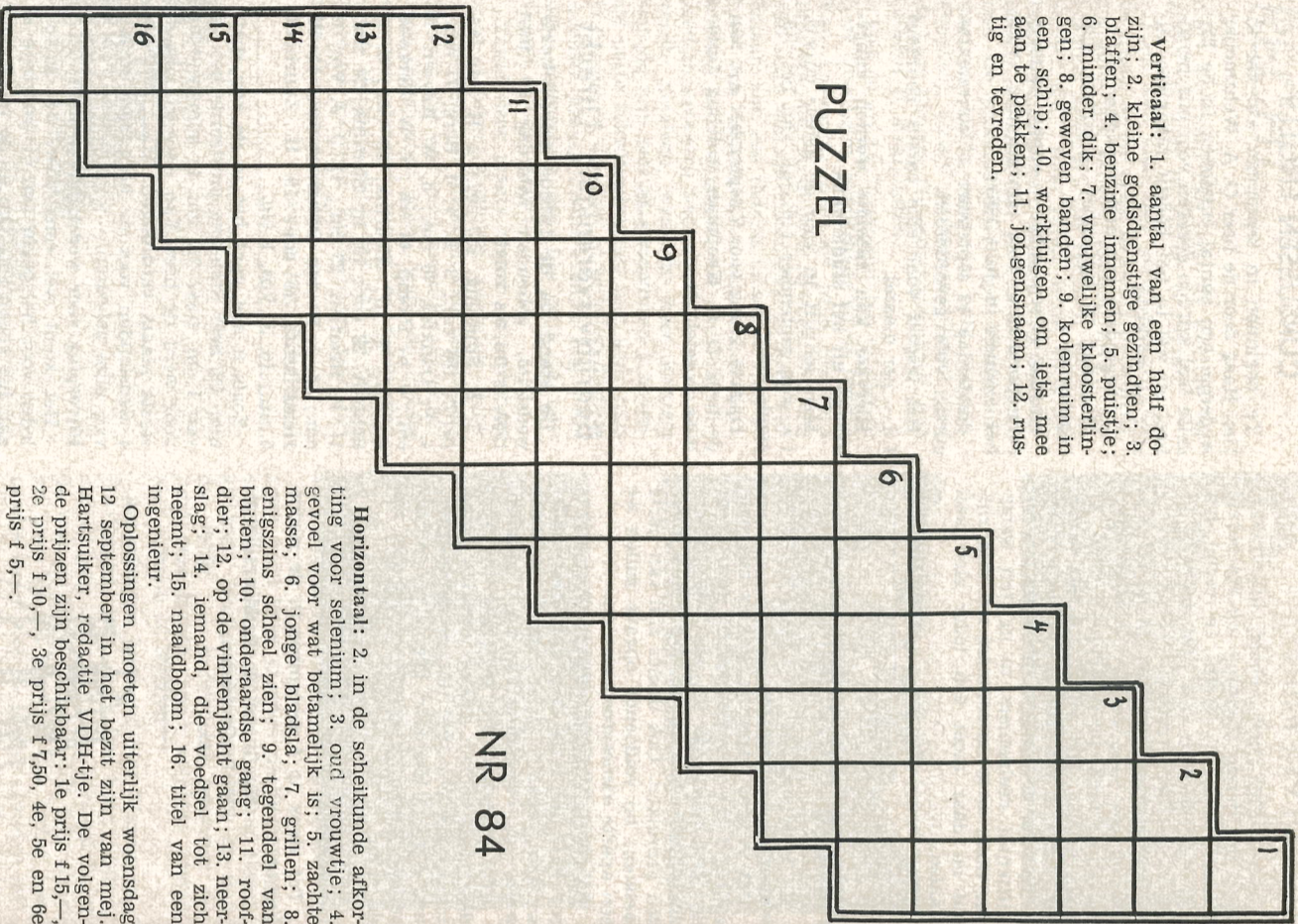
18 september: Introductie nieuwe huis-houdelijke apparatuur.

Plan. 90 verkoopleiders en vertegenwoordigers van R.S. Stokvis & Zn.

De gehele dag.

Verticaal: 1. aantal van een half dozijn; 2. kleine godsdienstige gezindten; 3. blaaien; 4. benzine innemen; 5. puietie; 6. minder dik; 7. vrouwelijke kloosterlingen; 8. geweven banden; 9. kolomnum in een schip; 10. werktuigen om iets mee aan te pakken; 11. jongensnaam; 12. rustig en tevreden.

## PUZZEL



NR 84

Horizontaal: 2. in de schelkonde afkorting voor selenium; 3. oud vrouwtje; 4. gevoel voor wat betamelijk is; 5. zachte massa; 6. jonge blaasla; 7. grillen; 8. enigszins scheel zien; 9. tegendeel van buiten; 10. onderaardse gang; 11. roofdier; 12. op de vinkentacht gaan; 13. neerslag; 14. iemand, die voedsel tot zich neemt; 15. naaldboom; 16. tikel van een ingenieur.

Oplossingen moeten uiterlijk woensdag 12 september in het bezit zijn van mev. Hartstriker, redactie VDH-tje. De volgende prijzen zijn beschikbaar: 1e prijs f 15,—, 2e prijs f 10,—, 3e prijs f 7,50, 4e, 5e en 6e prijs f 5,—.

## ONZE NIEUWE BRANDSPUIT IN ACTIE

Veel werknemers zullen donderdag 26 juli 1962 niet gauw vergeten. Het was de dag, dat in korte tijd zoveel regen naar beneden viel, dat het in onze fabrieks-vakantie wel goed weer moest zijn.

Onze gebouwen in Den Haag moesten in enkele uren tijds 36 mm regenwater verwerken. Dit was teveel, omdat juist onze terreinen open lagen en de rolcning werd hervelen.

Personeel van onze huisvestingsdienst in samenwerking met enkele leden van de bedrijfsbrandweer zijn dan ook tot laat in de avond bezig geweest om het overvloedige water te lozen.

Het was de eerste maal dat onze nieuwe brandspuit actief heeft deelgenomen aan het beveiligen van onze gebouwen met hun kostbare inhoud. Gelukkig niet door er water te moeten inpompen, maar door er 1000 liter water per minuut via

een zeer lange leiding naar de Broeksloot uit te pompen.

Een woord van lof voor al diegenen die, ondanks de tropische regens, hun werk in de open lucht hebben verricht, is hier zeker op zijn plaats.

Bedrijfsbrandweer kon daardoor geheel voorkomen worden en de schade aan goederen is eveneens zeer gering.

N. W. Lagendijk.

## HARTELIJK DANK!

Hierbij dank ik mede namens mijn gezin, directie, chef en personeel, waaronder de „Rakmetrans“, E.H.B.O., voor de vele bijlaken van belangstelling en de prachtige cadeaus en bloemen, die mij ter gelegenheid van mijn zilveren jubileum op 28 juni j.l. ten deel zijn gevallen.

A. S. du Croix,  
Centraal Ger. Magazijn,  
Ophets, collega's en Ziektenroost, dank ik hierbij hartelijk voor de attenties en bijlaken van medeleven tijdens mijn ziekte.  
K. J. K. Palkenbers,  
Speelintendant.

**het V.D.H.-tje**

VANDER HEEM

Redacteur  
C. SCHREVEL  
Nr. 756  
7 september 1962

WEEKLIJKS VERSCHIJNEND PERSONEELSORGaan VAN DER HEEM N.V. EN AANVERWANTE BEDRIJVEN - DEN HAAG, UTRECHT EN SNEEK.

## LOONBIJSLAG VOOR HUURVERHOOGING

Zoals u waarschijnlijk in de dagbladen heeft gelezen heeft de regering per 1 september 1962 een huurverhoging afgekondigd.

Om te voorkomen dat deze huurverhoging een inkomensverlaging voor de werknemers zou betekenen heeft de regering tegelijkertijd een regeling afgekondigd om deze huurverhogingslast te compenseren.

Deze compensatieregeling is gedoopt met de naam huurcompensatie 1962 en alhoewel zij niet verward worden met de huurcompensatie van april 1960, die wij tot op heden kennen.

Wij zullen u hieronder in het kort de hoofdaken uiteenzetten, zonder u te vermoelen met allerlei detailregelingen.

Door een kleine wijziging in de huurcompensatieregeling van april 1960 is het mogelijk beide huurcompensaties samen te voegen wat, dat zult u met ons eens zijn, administratief een grote vereenvoudiging betekent.

Voor wij onze verdere uiteenzetting vervolgen, merken wij op, dat ook deze gecombineerde huurcompensatie niet in de lonen mag worden verwerkt, maar uiterdrukkelijk als bijslag moet worden gehanteerd. De gecombineerde regeling luidt als volgt:

### Datum van ingang

Voor uur- en weekloners 3 september 1962; voor maandloners 1 september 1962.

### Voor wie geldt deze regeling?

Zij is verplicht gesteld voor:  
a. alle werknemers van 23 jaar en ouder, met uitzondering van de gehuwde vrouwen;  
b. hen, die jonger zijn dan 23 jaar en

de gehuwde vrouwelijke werknemers, voor zover zij kostwinner zijn in de zin van deze beschikking.

De verplichting geldt tot een jaarinkomen van maximaal f 13.000,—.

### Toelichting:

Kostwinner zijn zij, die kunnen aantonen, dat zij 2/3 gedeelte of meer van het gezinsinkomen inbrengen.

Gehuwde mannelijke werknemers, die jonger zijn dan 23 jaar, worden beschouwd als kostwinner.

Zij, die tot op heden op basis van de huurcompensatie-regeling april 1960 als kostwinner te boek staan, vallen als zodanig automatisch onder deze nieuwe regeling.

Aan hen, die meer dan f 13.000,— per jaar verdienen, mag de compensatie gegeven worden; een verplichting is dit niet. De directe heeft besloten ook aan hen die meer dan f 13.000,— per jaar verdienen de compensatie toe te kennen.

### Hoe groot is de compensatie?

De compensatie bedraagt 4% van het in geld genoten loon, met een minimum van f 6,25 per week of f 27,10 per maand. Voor Sneek, dat in een lagere gemeente-klassse valt dan Den Haag en Utrecht zijn de compensaties per week minimaal f 5,75 en per maand f 24,95.

Dit betekent dat gewerkt kan worden met het volgende schema:

Uur- en weekloners Den Haag en Utrecht:

Bij een inkomen tot en met f 156,25 per week is de compensatie f 6,25 per week. Bij een inkomen boven f 156,25 per week is de compensatie 4% van het weekinkomen.

Uur- en weekloners Sneek:

Bij een inkomen tot en met f 156,25 per week is de compensatie f 6,25 per week. Bij een inkomen boven f 156,25 per week is de compensatie 4% van het weekinkomen.

## H. J. OTTERLOO

### JUBILEERDE

gebied van de verspanende bewerking en het gereedschap maken een kennis eigen gemaakt die regelmatig in ons bedrijf zijn vruchten afwerpt.

Hierna werd de jubilaris toegesproken door de heer Messing, Gereedschapmakerij, de heer Schrevel, Personeelszaken en de heer De Gruyter.

Door de heer Warmerdam werd het cadeau namens de Gereedschapmakerij, de Bedrijfschool en vrienden en collega's buiten deze afdelingen aangeboden: een Jumbo stofzuiger.

De jubilaris dankte sprekers en givers op de voor zijn omgeving bekende manier. In deze bedankspreek betrok hij speciaal zijn echtgenote voor de vele offeringen die zij zich in het gezin voor hem heeft willen getroosten om het hem mogelijk te maken de resultaten te bereiken die door de sprekers waren gescheikt.

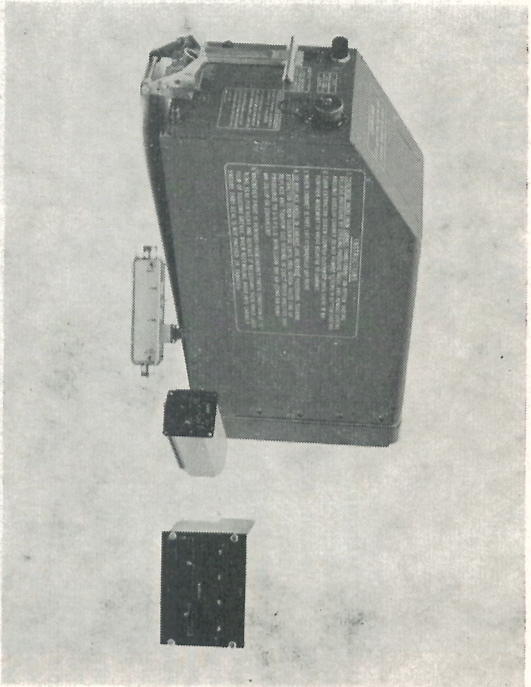
Op deze naamswijziging werd inmiddels de ministeriële verklaring van geen bezwaar ontvangen.





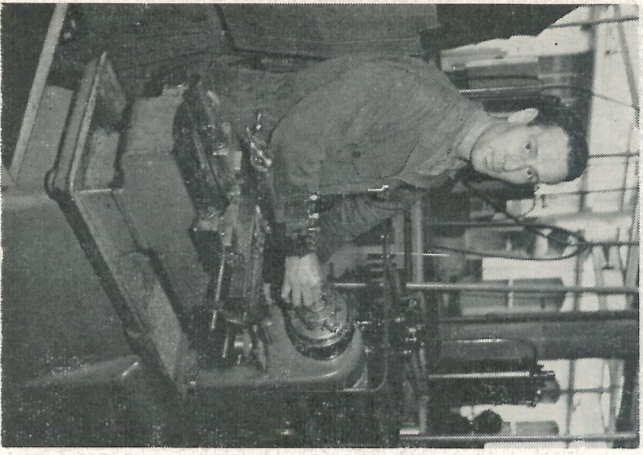


De zendontvangers-  
installatie zoals Van  
der Heem deze voor  
de Starfighters zal  
maken.



VERVOLG VAN  
PAGINA 3

proeven van de elektronische apparatuur noodzakelijk. Voortdurende mechanische trillingen, direct of indirect veroorzaakt door de motor, grote versnellingen bij het optrekken van het vliegtuig, stoten bij de landing, met de slechte klimatologische omstandigheden als aanzienlijke variatie van temperatuur en luchtdruk en de altijd aanwezige dreiging van condensatie of invaering vormen bepaald geen gunstige omstandigheden voor de elektronische apparatuur. Toch dienen de elektronische systemen ook onder deze omstandigheden met grote betrouwbaarheid en nauwkeurigheid te functioneren. Ziehier de reden waarom technici van ons bedrijf besloten een beproevingsruimte te maken, waarin geautomatiseerde klimaatkasten met ieder een inhoud van een kleine 1000 liter, trilmachines en soloknustalaties de bijzonder zware omstandigheden zouden kunnen nabootsen.



Zondag 23 september a.s. is het 12½ jaar geleden dat de heer A. M. Stigter zijn voet over de drempel bij Van den Heem zette. Wilt u uw collega's even de hand drukken met dit jubileum, dan is hij te vinden in de afdeling Draaierij Utrecht.  
De redactie feliciteert hem hierbij.

# KASTENFABRIEK ANTINE

18 september aanstaande zullen wederom circa 100 medewerkers van R.S. Stokvis & Zonen N.V. onze gast zijn. In verband daarmee zal op die datum de kantine van de Kastenfabriek voor ons personeel gesloten zijn. Er is koffie en ook plaats voor hen in de kantine van het Ontspanningsgebouw.

## 25 JAAR OP TIJD

Door de fabrieksvakantie wat vertraakt, vond maandag 3 september de huidige door het personeel plaats van de heer C. J. G. van Leeuwen, ter gelegenheid van diens 25-jarig jubileum.

De jubilaris, vergezeld van zijn vrouw en zijn beide zoontjes, werd achtereenvolgens toegesproken door de heren A. M. Vellekoop, zijn vroegere chef, K. J. van Duren, namens Personeelszaken, P. ten Pietik, namens de Ondernemingsraad, terwijl zijn huidige chef, de heer Leersma, Technische Dienst Den Haag hem niet alleen toesprak maar ook namens vrienden en afdelingsgenoten een mooie klok aanbod.

Uit de toespraken bleek de grote waardering voor de jubilaris. Zijn toewijding en plichtsbetrachting waren en zijn een voorbeeld voor velen. Hulpvaardig staat hij op zijn vakgebied iedereen, dikwijls ongevraagd, met raad en daad terzijde. Wij welen niet van hoeveel Van der Heemens dit geldt, maar waarschijnlijk niet van velen, namelijk dat je van iemand na 25 jaar dienstverband kunt zeggen, dat hij nog nooit te laat is gekomen. In dit opzicht wist de heer Van Leeuwen al 25 jaar lang 'hoe laat het was' en zijn wens om deze dag voor hem en zijn gezin onvergetelijk te maken.

Met enkele korte woorden dankte de jubilaris aanwezigen, sprekers en gevers voor alles wat zij bijgedragen hadden om deze dag voor hem en zijn gezin onvergetelijk te maken.

## NR 85

## BOUWPUZZEL

Om u vast in de sfeer te brengen van het zelf bouwen, hebben wij aanvankelijk overwogen, om u van het nieuws rond de nieuwe bouwdozen alleen maar de letters kris kris door elkaar te geven. Aan u overlatend om uit al die letters zelf de diverse stukjes en artikeltjes samen te stellen. Aangezien ons dit echter wel een erg zware opgave leek, hebben wij u dit levenswerk maar bespaard. Hetgeen niet wegneemt, dat wij u toch wat met letters willen laten knutselen. Vooropgesteld natuurlijk, dat u er zin in hebt.

De opgave op zich zelf is vrij eenvoudige. Zij luidt: Stel uit de letters van de door ons gegeven zin een nieuwe zin samen, die betrekking moet hebben op Van der Heem of op de produktten, die door ons worden vervaardigd. Hierbij gelden slechts twee beperkingen:

1e. De woorden, die in de gegeven zin staan mogen niet in de door u gevonden zin voorkomen, met uitzondering van de woorden de en een.  
2e. U mag niet meer letters gebruiken dan in de gegeven zin staan vermeld. Indien dus in de gegeven zin 6 x de letter e voorkomt, mag u in de nieuwe zin maar maximaal 6 x de e gebruiken.

De gegeven zin luidt: Wij wensen de Erres radiobouwdozen een voorspoedige toekomst en een warm onthaal bij de jeugd van Nederland en hun ouders. Oplossingen moeten uiterlijk woensdag 26 september worden ingeleverd bij mej. Hartsuiker. Hij of zij, die van de 100 gegeven letters het grootste aantal heeft gebruikt voor de nieuw gevonden zin is winnaar of winnares. Bij gelijke resultaten beslist het lot.

Er is slechts één prijs: De eerste voor de personeelverkoop beschikbaar komende radiobouwdoos 3.

**het v.d.H.-tje**  
VANDER HEBBEM

Redacteur  
C. SCHREVEL  
Nr 758  
21 september 1962

WEEKLIJKS VERSCHIJNEND PERSONEELSORGAAN VAN VAN DER HEEM N.V. EN AANVERWANTE BEDRIJVEN - DEN HAAG, UTRECHT EN SNEEK.

## PAND BLOEMSTRAAT UTRECHT WEDEROM IN GEBRUIK

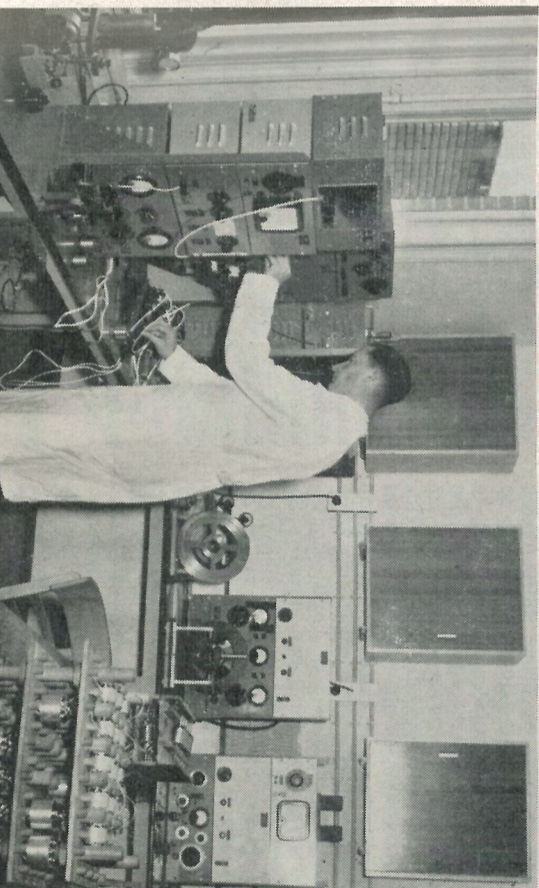
In november 1959 werd ons Utrechtse bedrijf met één pand uitgebreid. Dit gebouw in de Bloemstraat was voorheen een wijkgebouw der Nederlands Hervormde Wijkvereniging. Het verteerde in een verwaarloosde toestand en werd aanvankelijk als opslagruimte gebruikt.

In november 1960 werd een begin gemaakt met de verbouwing van de begaafte grond. De kerfzaal werd tot montageafdeling omgebouwd en de kerfzaalkamer tot kantine, terwijl de drie kamers beneden als kantoor en magazijn werden gebruikt. De bovenverdieping werd voorlopig in de oude staat gelaten en bleef als opslagruimte fungeren.

Op 13 februari 1961 werd met de proefdukte een begin gemaakt. Tot 14 december van dat jaar werden er werkzaamheden ten behoeve van de TV-montage verricht.

Toen deze groep naar Den Haag verhuisde, werd besloten de afdeling Tramo (transmissiemotoren) van de Abstederdijk naar de Bloemstraat te verhuizen. Maar in 1962 kreeg het aannemersbedrijf Romijn de opdracht om in de eerste plaats de bovenverdieping te restaureren en van de drie kamers beneden twee produktieruimten te maken, respectievelijk bestemd voor mechanische afdeling en meetkamer/labotorium.

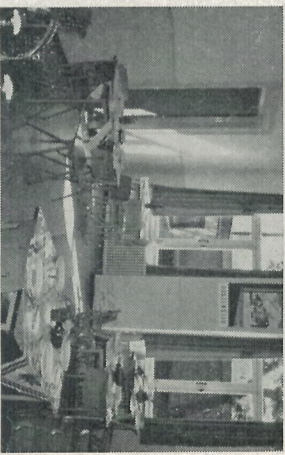
Op de bovenverdieping ontstonden vier ruimten, waarvan twee als kantoor in



De meetkamer.

gebruik genomen werden. In de derde ruimte zullen o.a. statoren en rotoren gereinigd en ultrasoonisch gereinigd worden. De vierde ruimte is als stoffarme ruimte voor het reinigen en meten van kogellagers bestemd. Onder leiding van de afdeling Huisvesting van het Utrechtse bedrijf ontstond een modern en goed ingericht gebouw, waar circa 50 personeelsleden zullen kunnen werken.

Op 28 augustus 1962 kon het gebouw opnieuw in gebruik genomen worden.



De kleine, maar gezellige kantine.

De afdeling „Tramo“ bestaat op het ogenblik uit plm. 20 personen. Sinds 1950 werden grote aantallen tramo's in 8 verschillende typen gefabriceerd. Dit tijdens de 2e wereldoorlog in Engeland ontwikkelde type „magslip“ wordt onder meer

H. H.

## Kaartverkoop Bonte Avond

Maandag 24 september a.s. zullen gedurende de pauzes in beide kantine te Den Haag kaarten verkrijgbaar zijn voor de Bonte Avonden van 27 en 28 september a.s. Deze geheel door het personeel verzorgde avonden, waarop u kunt genieten van zang, muziek, toneel en nog veel meer zullen in het teken van de film staan. Vandaar de naam CINE-LARIA.

## Geslaagd voor:

Voor het examen Arbeidstechniek 1961/62:  
D. v. d. Horst A. Stomp  
J. J. H. Bouquet allen werkzaam te  
H. G. de With Utrecht.  
P. Soerink

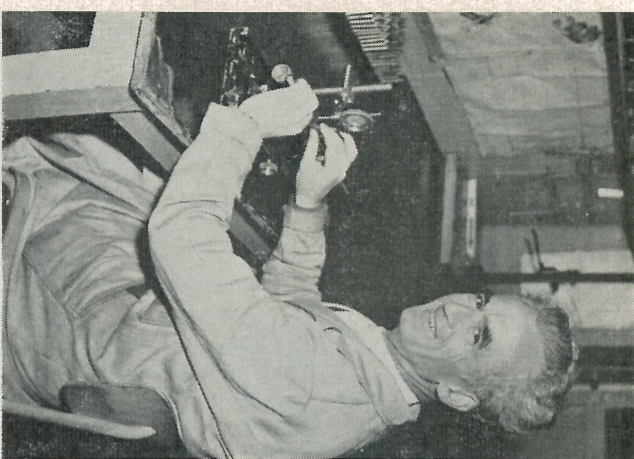


## Polder- en Machinemuseum „DE CRUQUIUS”

17.00 uur.

Het machinengebouw en de machine zijn nog volledig in tact. Waar vroeger zich de tien (!) stoomketels bevonden zijn oude stoommachines opgesteld, enkele modellen van Hollandse windmolens en een maquette: Nederland als polderland, waar men met water kan aantonen wat ons land zou zijn zonder dijken.

Het stoomgemaaal heeft dienst gedaan van 1849 tot 1933. Het is uniek, omdat men de heen en weer gaande beweging van de stoomzylinder niet in een ronddraaiende beweging heeft omgezet ter aandrijving van een pomp of schepprad. De heen en weer gaande stoomzylinder dreef via enorme balanssen de perspompen voor het polderwater aan.



Op de Plaatsbeveking in Den Haag gaat een werkmaker jubileren. Het is de heer M. de Zoete, die donderdag 27 september, 12½ jaar in onze dienst is. Wij feliciteren hem met dit jubileum.

## Oplossing puzzel 84

**Horizontaal:** 2. Se; 3. bes; 4. takt; 5. pasta; 6. dunsel; 7. nukken; 8. lonken; 9. binnen; 10. tunnel; 11. panter; 12. vinken; 13. regen; 14. eter; 15. den; 16. jr.  
**Verticaal:** 1. zestel; 2. sekten; 3. bassen; 4. tanken; 5. pukkeli; 6. dunner; 7. nonnen; 8. linten; 9. bunker; 10. tangen; 11. Pieter; 12. vredeg.

## Prijswinnaars

- (f 15-1) A. van Loevezijn, 3220.
- (f 10-1) F. Noever, 2909.
- (f 7.50) W. Visser, 2933.
- (f 5-1) J. C. Warmerdam, 2510.
- (f 5-1) J. A. H. Hekker, 1503.
- (f 5-1) C. J. Floor, 2632.

## HARTELIJK DANK!

Door het niet verschijnen van een VDH-tje in de vakantie, is een kleine achterstand gekomen in het plaatsen van dankbetuigingen. Met het noemen van de namen zullen de collega's van deze per-sonen wel begrijpen, dat hun belangstelling en attenties bij ziekte, jubileum of huwelijk zeer op prijs is gesteld.

A. Lamers, Gereedschapmakerij Utrecht; J. van Weert, Technische Dienst HBM; B. A. Hogenboom, Transformatorfabri- cage; D. Haneweld, Slijperts; mej. M. C. van Duijn, Kospritsadministratie; B. L. Morel, Bedrijfschool; W. Vermeij, Inko- mende Goederencontrole; H. de Ridder, TV-Montage; R. H. A. M. van Engelen, Kosprijs Utrecht; J. Bruijn, Technische Dienst HBM; M. C. Bongers, Inkoop; mej. A. van den Berg, Transitortfbricage; J. H. v. d. Putten, Spulerts.

## Gefeliciteerd!

### GEBOREN

**Den Haag:** Linda R., dochter van G. J. Oomen, Proefwerkplaats Meetaapraten, d.d. 5-9-1962; Anneke, dochter van C. L. Simons, Drakenrij, d.d. 5-9-1962; Robert, zoon van J. Uydewillegen, Bedrijfsbureau Telco, d.d. 5-9-1962.

### HUWELIJKEN

**Den Haag:** M. Supusepa, Radiomontage, met mej. M. N. Honders, d.d. 24-8-1962; W. P. Drabek, Proefwerkplaats E.H.T., met mej. I. Weid, d.d. 18-9-1962; J. Wouters, Bedrijfs- laboratorium Telco, met mej. E. Hóhle, d.d. 4-9-1962.

## Onze Service bij de opening der Staten-Generaal

Hoewel de rol van onze Technische Dienst te Den Haag dinsdag 18 september 1962 veel bescheidener was dan bij de opening van de nieuwe vleugel van het Haagse Gemeentemuseum, verdient de verleende service aan een van onze be- vriende relaties toch wel vermelding.

Het bankgebouw van de Rotterdamse Bank is gelegen aan de Kneuterdijk, waar dus de stoet elk jaar op de derde dinsdag in september langs komt. Aangezien de Rotterdamse Bank een relatie van ons is, voldoet de Technische Dienst dan ook gaarne elk jaar aan het verzoek van onze heer J. van der Linden om in dit gebouw op de eerste verdieping enige EREES tele- visietoestellen op te stellen.

Een groot aantal genodigden is zoudene- de in staat om de gehele plechtigheden te volgen op het beeldscherm, terwijl zij het passeren van de stoet over de Kneuter- dijk via de zeer grote ramen van het bankgebouw „Life” kunnen zien. Deze service van onze Technische Dienst wordt elk jaar door de Rotterdamse Bank zeer op prijs gesteld.

N. W. Lagendijk.

# het v.d.H.-tje

Redacteur  
C. SCHREVEL  
Nr 759  
28 september 1962

WEEKLIJKS VERSCHIJNEND PERSONEELSORGAAN VAN VAN DER HEEM N.V. EN AANVERWANTE BEDRIJVEN - DEN HAAG, UTRECHT EN SNEEK.

## NIEUWE BEHUUZING IN MAASTRICHT

18 September 1962 was voor de Techn- nische Dienst en dus voor Van der Heem N.V. een belangrijke dag. Op die datum werd namelijk met enig feestelijk vertoon op het Koningsplein 55 te Maastricht een nieuwste, modern ingerichte Technische Dienst geopend.

Vanuit dit 260 m² grote filiaal zal voortaan de handel in Limburg de steun vin- den van de fabriek bij het oplossen van technische problemen. Speciaal bij televisie zijn namelijk de problemen in Limburg — waar vele zendende en verschillende syste- men werken — groot.

Ons servicepersoneel onder leiding van de heer A. F. M. Penders heeft tot nu toe de handel deze technisch en steun gegeven vanuit een ruimte in het gebouw van het verkoopkantoor Maastricht van R.S. Stok- vis & Zonen.

De groeiende omzetcijfers van R.S. Stok- vis & Zonen noopten ons echter om te zien naar een grotere behuizing, gelegen op de begane grond.

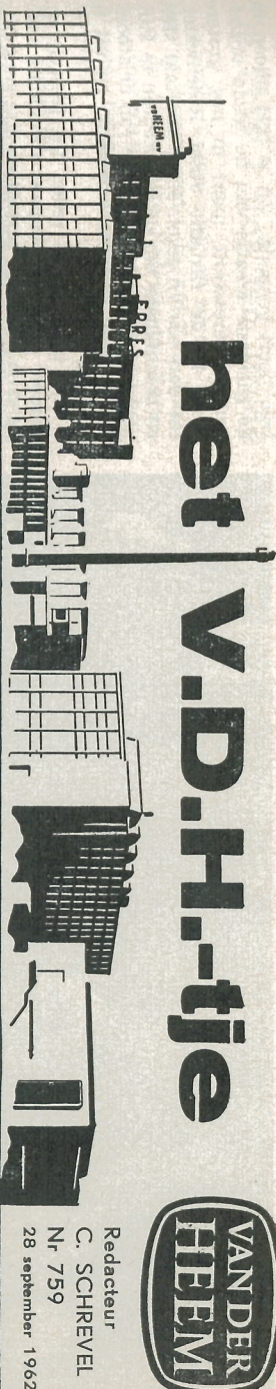
Aangezien ook in een servicewerkplaats efficiënt moet kunnen gewerkt, werd dit maal niet uitgegaan van een bestaand ge- bouw of bestaande ruimte, maar is con- tact gezocht met een groot aannemersbe- drijf om de in eerste instantie voor gara- ges bestemde ruimte op de begane grond van een te bouwen torenflat te doen in- nemen door een servicefiliaal.

Het filiaal is een ontwerp van onszelf. Er is een grote hal, waar de handel de te- revissen van der Heem artikelen aan een balie kan afgeven. Bovendien kunnen de handelaars die zelf de reparatie wensen te verrichten, hier de benodigde onderde- len verkrijgen. Hiermee beschikt het filiaal over een groot onderdelenmagazijn. Er is een administratieruimte en de chef heeft een kantoor, waar hij zo nodig een tech- nisch gesprek met de handelaars kan voeren. Verder is er een werkplaats voor televisie. Naast de eigen beeld- en geluid- zender heeft men in deze werkplaats de beschikking over een aparte ruimte, om televisietoestellen aan een schakelende duurproef te onderwerpen. Dit is van be- lang om storingen die slechts af en toe optreden snel te kunnen lokaliseren. Voor de radio's, platenspelers en -wisselaars is eveneens een werkplaats met moderne meetinstrumenten aanwezig.

De laatste werkplaats is voor het revir- seren van onze elektrische huishoudelijke toestellen, zoals stofzuigers, vloerwrijvers, ventilatoren ed.

De expeditieruimte waar de goederen verzendbaar worden gemaakt, is eveneens zeer ruim van opzet, zodat ook daar snel en efficiënt gewerkt kan worden.

De openingsplechtigheid geschiedde door



- 3 oktober 25 personeelsleden van Indus- trie Vaassen te Vaassen.  
16 oktober 40 leden van de Elektrotech- nische Studievereniging THOR te Eindhoven.  
23 oktober P.l.m. 30 leden van de Alge- mene Vereniging van Elektro- technici te Den Haag.  
1's Middags.

## „MUZIEK VOOR U...”

Het zo langzamerhand wel bekende en goed op elkaar ingespeelde orkest van Pi Scheffer zal zaterdag 6 oktober a.s. weer in ons Ontspanningsgebouw optreden.

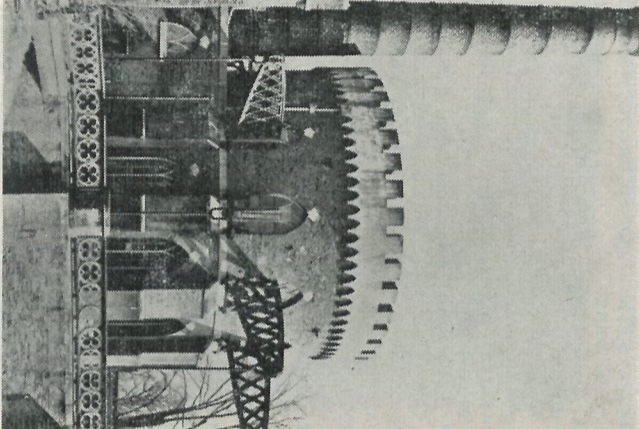
Medewerkenden zijn:

de Engelse zangeres June Marlow en de componist Ton de Leeuw.

De directe uitzending vindt plaats van 19.30 tot 20.00 uur. Belangstellenden moe- ten uiterlijk om 19.15 uur in het Ontspan- ningsgebouw aan de Saturnustraat aan- wezig zijn.

De extra HTW-bussen (lijn 30) vertrek- ken om 18.45 uur van het Hollandse Spoor naar de Saturnustraat; 20.00 uur van de Saturnustraat naar het Hollandse Spoor.

Belt u even toestel 522 (Public Relations) indien u een gratis toegangsbe- wens?



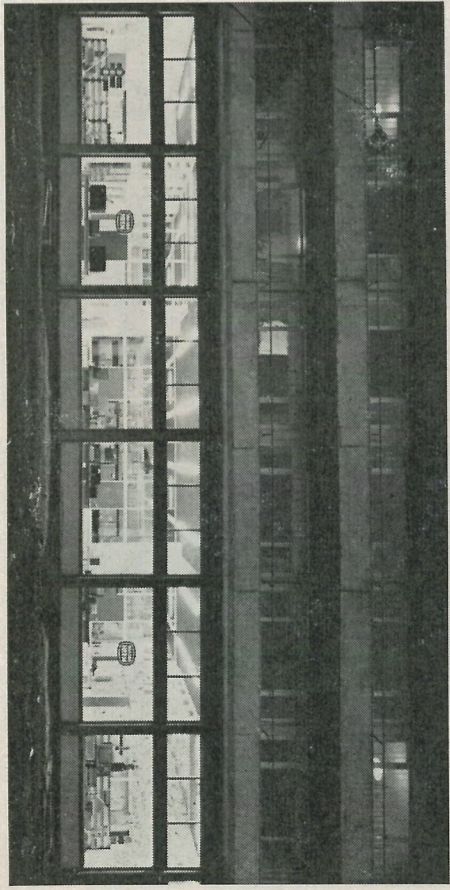
Op de foto zijn deze uit de ronde ma- chinekamer stekende balanssen duidelijk zichtbaar. De onderstaande technische gegevens geven u een indruk van de geweldige afmetingen van het vroegere poldergemaaal.  
Diameter stoomzuigers 3,63 en 2,14 me- ter; lengte slag 3 meter; diameter zui- gerstang 305 mm;  
stoomdruk 3,1 kg/cm², later verhoogd tot 4,5 kg/cm².  
Acht perspompen, eveneens met een sla; van 3 meter, diameter pomp 1,85 me- ter; waterverplaatsing per pomp per slag 8 m³.

Totale waterverplaatsing van 325 m³ per min. (oude nieuwe brandspuit 1 m³ per min.) bij een opvoerhoogte van 5 meter. Vijf pompslagen per minuut.

U kunt zich voorstellen welke enorme krachten en tijdens het in bedrijf zijn op- traden. Onze voorouders hebben dit echter goed bekeken, want ondanks de trillingen die deze machine in de omgeving leveg- bracht, is het gebouw — ondersteund door vele heipalen — nog in prima staat.

Het in de buurt staande theehuis Cru- quius (vroegere woning van de hoofdop- zichter) is echter gebouwd op een minder solide ondergrond, want het is behoorlijk scheefgezakt.

Desondanks: de koffie is er prima.  
N. W. Lagendijk.



De nog niet geheel afgewerkte torenflat in Maastricht, op de begane grond waarvan onze Technische Dienst zojuist haar intrek heeft genomen.





1	2	3	4	5	6	7	8	9	
10									12
13				14					
		17	18						
21	22		23						
26		27				28			
30				31					
33	34		35			36			
39			40			37			
	42	43				44			
46	47			48	49				
52			53						
					54				
									55

**Horizontaal:** 1. hars dat vertregen wordt door het uitkoken van de takken van de boomachtige buisraceren; 10. zotskoff; 11. heulsap; 13. de gezamenlijke edelen; 14. wilde haver; 16. zoon van een volbloed Europeaan en een inlands vrouw; 17. staaf van gegoten kostbaar metaal; 19. zijvlak; 21. biljardstok; 22. meubelstuk; 24. Haarlemse voetbalvereniging; 26. te midden van; 28. geest; 30. afkorting van Köchels Verzetshuis; 31. kledingsstuk; 32. afkorting van Nederlands Hervormd; 33. vrouw wier man overleden is; 36. toegekend part; 39. bijbelse figuur; 40. plaats in Jordanië; 41. zang- of danskoor; 42. voorruit; 44. ijlgemalen elkebast; 46. onbepaald voornaamwoord; 48. vangtuig; 50. dikke, vette rook; 52. ijzer-oxydhalte; 54. drukte; 55. bewijs van ont-

vanst van in een pakhuis opgeslagen goederen.

**Verticaal:** 1. zoveel land als één maier op één dag kan maaien; 2. onderwereld (Gr. Myth.); 3. boom uit tropisch Afrika; 4. afkorting van karaat; 5. Indische vogel; 6. afkorting van Lager Onderwijs; 7. geleedpotig dier; 8. horizon; 9. inhoudsmaat voor droge waren; 10. landbouwer die producten kweekt voor de marktandel; 12. gelooft aan één God; 14. voorstander van het Huis van Oranje; 15. twist; 18. Griekse onheilambrengende godin; 20. indien; 22. kwaal; 25. meisjesnaam; 27. Franse snuiver; 29. stoot; 34. kerkelijk armenverzorger; 35. wakerkant; 37. Grieks voorvoegsel; 38. groep van drie bijeenhorende zaken of personen; 43. laas; 45. uitroep; 47. bos; 49. lidwoord; 51. pret; 53. afkorting van televisie; 54. afkorting van gouvernementscultuur.

## In Utrecht werd gevist

Zaterdag 25 augustus werd de grote viswedstrijd voor het Utrechtse personeel gehouden, met als inzet de door Ir Keuning beschikbaar gestelde wisselbeker. Na een gehele week niet al te best weer te hebben meegemaakt, bleek de animo toch behoorlijk, want 24 vissers gingen zich schrap zetten om die grote beker naar huis te kunnen nemen.

De heer Keyser, afdeling Keulsekade, slaagde er al gauw in de eerste vis op het droge te krijgen: een voor van 22 cm, dus „de slag“ was begonnen. Wij spraken in het begin over vissers, maar er was ook een „visdame“ in ons midden, namelijk mevrouw Van der Horst, die het vorige jaar ook al haar mannetje stond. De gehaide vissers gingen er toen eens goed voor zitten. De controleur (was ik zelf) kreeg een haast verplichte stand-

plaats aangewezen, want zowel de „visdame“ als de „vissers“ lieten hem geen rust. Na een uur vissen legden aan de kop mevrouw Van der Horst, de heren Hendriksma en Van Asperdt.

Het viel me op, dat het steeds dezelfde visser was die geen vis maar oud materiaal trachtte te vangen. Ja, heer Schneid, het valt niet mee al werkt u op de K.K.; ik adviseer u toch om het volgende jaar een bakfiets mee te nemen, misschien krijgt de firma Scheepmaker er dan een client bij! Voor heer Van der Berg, afdeling K.K., was het echt jammer, dat hij nu niet in Weesperkruispel visste, want daar heb je van die „grote vissers“; nu was hij steeds druk met het uit elkaar halen van zijn tuig. Toen heer Den Dijkster steeds van die grote ballen van 1 kilo roggewoed in het water gooide, verwachtte ik op een gegeven ogenblik dat wij via 'een dam' met de heer Keuning koffie konden gaan drinken in de kantine Keulsekade.

Dat de heer Keuning aanwezig was, werkte blijkaar stimulerend, want bijna iedereen ving vis, dus de strijd bleef steeds maar open.

Om 10 uur werd de wedstrijd beëindigd en werden de controlekaarten snel naar de kantine Keulsekade gebracht om door de jury te worden berekend. De jury bestond uit de heren Keuning, Bottenberg en mijn persoonlijke. Terwijl de heer Bottenberg zorg droeg voor een heerlijke kop koffie met toebehoren, stelde de heer Keuning vast, dat er 6 meter en 88 cm vis was gevangen, hetgeen een behoorlijk resultaat is.

Met een toepasselijk woord reikte de heer Keuning aan de volgende winnaars de prijzen uit.

1. Viskampioen Van der Heem Utrecht hr Hendriksma, nazagijn Keulsekade, met 138 cm gevangen vis. Zijn naam zal worden vermeld op de fraaie wisselbeker, die zal prijken in onze bekende kast. Een kleinere beker mocht de heer Hendriksma naar huis nemen als persoonlijke trofee.
2. Onze meijufvrouw Van der Horst, die het aandurfde om tussen al die mannen met de tweede prijs naar huis te

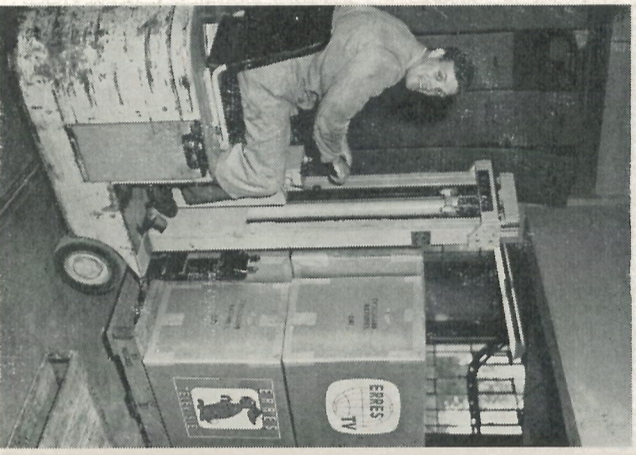


De heer Hendriksma werd dit jaar viskampioen Utrecht.

vanst van in een pakhuis opgeslagen goederen.

Opllossingen moeten uiterlijk woensdag 10 oktober a.s. in het bezit zijn van mevrouw Hartstikker, redactie VDH-tje. De volgende prijzen zijn beschikbaar: 1e prijs f 15,-, 2e prijs f 10,-, 3e prijs f 7,50, 4e, 5e en 6e prijs f 5,-.

3. hr Van Asperdt, Gereedschapmakerij, met 98 cm; 4. hr Plomp, Keulsekade, met 78 cm; 5. na lofing bleek hr Den Dijkster, Keulsekade, de gelukke te zijn met 44 cm; 6. hr Radstaak, Dyraterij, met 44 cm; 7. hr Hendriks. Inkomende goederen K.K., met 38 cm; 8. hr Smiesing, Keulsekade, met 33 cm; 9. hr Keyser, Keulsekade, met 22 cm; 10. hr De Vos, Gereedschapmakerij, met 20 cm.



In het Verpakkingsmagazijn Den Haag werkt de heer J. A. Driët, die woensdag 3 oktober a.s. 12½ jaar in dienst van Van der Heem is. Onze gelukwensen voor deze zwaartillende jubilaris.

**het V.D.H.-tje**

WEEKLIJKS VERSCHIJNEND PERSONEELSORGAAN VAN VAN DER HEEM N.V. EN AANVERWANTE BEDRIJVEN - DEN HAAG, UTRECHT EN SNEEK.

VAN DER HEEM

Redacteur  
C. SCHREVEL  
Nr. 760  
5 oktober 1962

## VAN DER HEEM werkt mee aan een veilig verkeer

Vrijwel onopgemerkt is de laatste maanden bij Van der Heem gevestigd aan het elektronische gedeelte van een apparaat, dat niet alleen enig in Europa maar naar onze mening zelfs uniek in de wereld is. Wij doelen op het Solex-testapparaat, waarvan u hiernaast een foto ziet afgebeeld. Met dit apparaat is het mogelijk om het reactievermogen van een bromfietser te meten en in cijfers uit te drukken. Vele mensen beseffen niet welke krachten zij beheersen als zij een bromfietser berijden. Er zijn maar al te vaak bromfietzers, die veronderstellen dat men in noodgevallen à la minute kan stoppen.

Met de Solex-tester kan worden aangetoond dat dit niet het geval is, terwijl er bovendien mee onderstreept wordt dat ook Van der Heem met de vrijwillige snelheidsbeperking bij de Solex van 30 km/uur welbewust medewerkt aan een VEILIG VERKEER.

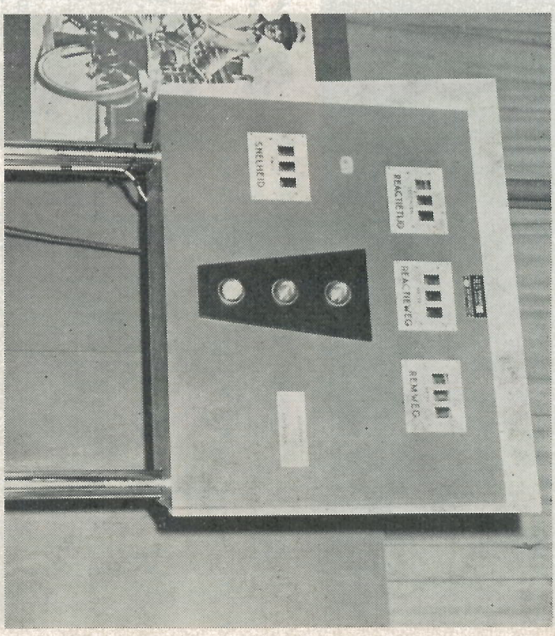
## ONTHULLING EN BELANGSTELLING

Vrijdag 21 september j.l. vond op de Femina-huishouders te Rotterdam de onthulling plaats. In tegenwoordigheid van de gehele pers en vele autoriteiten werd de Solex-tester door de Hoofdcommissaris van

de Rotterdamse politie, de heer A. Wolters, in gebruik genomen.

Dit gebeurde nadat de hoofdcommissaris op de Solex had plaatsgenomen en zijn reactievermogen had laten meten. Naar wij menen was de tijd 0,44 sec., wat als een behoorlijk cijfer kan worden beschouwd (het gemiddelde is 0,6 sec.). Met deze korte plechtigheid, die door alle aanwezigen met lachende gezichten werd gevolgd, kreeg de afdeling Propaganda van de Rotterdamse verkeerspolitie de beschikking over het testapparaat, zij zal voortaan het politionele gebruik in Nederland regelen.

De belangstelling voor het gebruik is geweldig; zelfs uit het buitenland zijn reeds verzoeken binnen. Ongewijfeld zal het apparaat het komende jaar ook in Den Haag te zien zijn en kunt u het zelf proberen.



Het instrumentenpaneel.

## HOE WERKT DE TESTER?

Nadat u op de Solex hebt plaatsgenomen, ontvangt u van de bedienende verkeersgenoot de lessen van de nodige instructies. Hij zal u vertellen dat u de door hem regelbare snelheid links voor u op het instrumentenpaneel kunt aflezen en dat u goed moet letten op het rode lampje midden op het bord. De witte en de oranje lamp zullen omgekeerd oplichten om u zoveel mogelijk af te leiden.

Zodra de rode lamp op rood springt (gevaar!) dient u zo snel mogelijk te remmen. U kunt nu onmiddellijk uw reactietijd, de in die tijd afgelegde weg, alsmede

Vervolg pag. 2 kolom 3



Mevrouw H. A. Toxopous-Huikjes, echtgenote van de minister van binnenlandse zaken, die de beurs officieel heeft geopend, kwam tijdens haar rondgang langs de stand van het Verbond voor Veilig Verkeer en concentreerde zich op de reactietest op de Solex-tester.

## VAN IDEE TOT WERKELIJKHEID

Het idee leefde reeds lang bij de politie in Rotterdam. Het werd door onze Solex-verkooporganisatie R.S. Stokvis & Zonen bij ons binnen gebracht en vond onmiddellijk bij onze directe werklank. Na enige besprekingen door onze afdeling Verkoop met Stokvis en de politie-autoriteiten werd definitief besloten het algemeen streven naar een Veilig Verkeer te steunen en het bedoelde apparaat te ontwerpen, te bouwen en

aan de politie beschikbaar te stellen. Bij Van der Heem werd de heer C. M. van der Linden van het Laboratorium Elektronische Apparaten aangezocht en bereid gevonden om dit ter hand te nemen.

Door avond- (en nacht-) werk en dank zij de enthousiaste medewerking van alle betrokken afdelingen is het gelukt deze prestatie in een tijdvak van nauwelijks vier maanden te leveren. Een prestatie die ook de leverancier van het mechanische gedeelte geldt — de firma Bejah (Ben Jansema) te Hardenberg. Door nauwe contacten, soepel samenstellen en zeer veel enthousiasme is het idee werkelijkheid geworden.